



D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Numero: 685
Data: 16.05.2022
Documento materiale: 9900000685
Creato da: I.FIORENTINO

Partita iva:

283253

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT SpA Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA			CMR INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire de transport international de marchandises par route (CMR)																																												
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Magna Getriebe- und Zahnradfabrik Hermann Hagenmeyer GmbH & Cie KG GETRAG InnovationsCenter - Hermann-Hagenmeyer-Straße – Untergruppenbach-D-74199 - Germany			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) SPEDIZIONIERE CLIENTE																																												
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays Germania			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																												
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 16.05.2022 Beigefügte Dokumente Documents annexés			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs																																												
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros M0144230 M0143107	7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 40 35	8 Art der Verpackung Mode d'emballage TERMOFORMATO TERMOFORMATO	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise RING GEARS RING GEARS	10 Statistiknummer No. statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 400 kg																																										
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)			19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;">Fracht Prix de transport</td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschüsse Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>			Fracht Prix de transport						Ermäßigungen Réductions						Zuschüsse Solde						Zuschläge Suppléments						Nebengebühren Frais accessoires						Sonstiges Divers						Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer					
Fracht Prix de transport																																															
Ermäßigungen Réductions																																															
Zuschüsse Solde																																															
Zuschläge Suppléments																																															
Nebengebühren Frais accessoires																																															
Sonstiges Divers																																															
Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer																																															
14 Rückerstattung / Remboursement			20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières																																												
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X			24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le																																												
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 16.05.2022			 SPEDIZIONIERE CLIENTE ENTRESS 08422 ITALIA - Germania																																												
22 Getrag SpA I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)			23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)																																												
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> </tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </table>			von	bis	km													<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>			Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette														
von	bis	km																																													
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																												
Euro-Palette																																															
Gitterbox-Palette																																															
Einfach-Palette																																															
26 Vertragspartner des Frachtführers			<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>			Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette																													
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																												
Euro-palette																																															
Gitterbox-Palette																																															
Einfach-Palette																																															
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlaster in kg Kfz Anhänger			Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers																																												
Benutzte Gen. - Nr.			National Bilateral EG CEMT																																												